GOBIERNO DE PUERTO RICO
DEPARTAMENTO DE EDUCACIÓN
Agencia Estatal, Servicios de Alimentos y Nutrición

AVISO A BENEFICIARIOS Y POSIBLES BENEFICIARIOS

Municipio de Arroyo
Centro Mis Primeros Pasos
Maritza H. de Jesús de Jesús
787-839-3500 ext. 391
childcare@municipiodearroyo.com

Debido a que este programa está respaldado en su totalidad o parcialmente por asistencia financiera del Gobierno Federal, estamos obligados a informarle que:

1) No podemos discriminarlo por motivos de religión, creencia religiosa, negarse a tener una creencia religiosa, o negarse a asistir o participar en una práctica religiosa;

2) No podemos exigirle que asista o participe en ninguna actividad explícitamente religiosa (incluidas las actividades que impliquen contenido religioso manifiesto, como el culto, la instrucción religiosa o propaganda) que ofrezca nuestra organización, y cualquier participación suya en dichas actividades debe ser puramente voluntaria;

3) Debemos separar en el tiempo o en el lugar cualquier actividad explícitamente religiosa financiada con fondos privados (incluidas las actividades que involucran contenido religioso manifiesto, como el culto, la instrucción religiosa o propaganda) de las actividades apoyadas con asistencia federal directa y;

4) Usted puede denunciar violaciones de estas protecciones, incluyendo cualquier denegación de servicios o beneficios por parte de una organización, comunicándose o presentando una queja por escrito ante la Oficina del Subsecretario de Derechos Civiles, Centro para el Cumplimiento de los Derechos Civiles, División de Quejas del Programa por correo, fax o correo electrónico:

P.O. Box 190759 San Juan, Puerto Rico 00919-0759 * Tel: 787-759-2000 ext. 4625751

Esta institución es un proveedor que ofrece igualdad de oportunidades.

Correo:
United States Department of Agriculture
Director, Center for Civil Rights Enforcement
1400 Independence Avenue, SW
Washington, DC 20250-9410

Fax: (202) 690-7442
Email: program.intake@usda.gov

Para obtener información adicional, puede comunicarse con la Lcda. Yanira Díaz Zayas, coordinadora de PACNA, al 787-759-2000, ext. 4625766 o envíenos un correo electrónico a diazzy@de.pr.gov.; también pueden comunicarse con la señora Miliana Rivera Colón, coordinadora de PDAM, al 759-2000, ext. 4625770 o mediante correo electrónico a riveracmi@de.pr.gov y con la señora Sandra Negrón López, coordinadora de PSAV, al 759-2000, ext. 4625767 o mediante el correo electrónico a negronisi@de.pr.gov.

Declaración de No Discriminación de USDA

De acuerdo con la ley federal de derechos civiles y las normas y políticas de derechos civiles del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos (USDA), esta entidad está prohibida de discriminar por motivos de raza, color, origen nacional, sexo (incluyendo identidad de género y orientación sexual), discapacidad, edad, o represalia o retorsión por actividades previas de derechos civiles.

La información sobre el programa puede estar disponible en otros idiomas que no sean el inglés. Las personas con discapacidades que requieren medios alternos de comunicación para obtener la información del programa (por ejemplo, Braille, letra grande, cinta de audio, lenguaje de señas americano (ASL), etc.) deben comunicarse con la agencia local o estatal responsable de administrar el programa o con el Centro TARGET del USDA al (202) 720-2600 (voz y TTY) o comuníquese con el USDA a través del Servicio Federal de Retransmisión al (800) 877-8339.

Para presentar una queja por discriminación en el programa, el reclamante debe llenar un formulario AD-3027, formulario de queja por discriminación en el programa del USDA, el cual puede obtenerse en línea en: https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/ad-3027s.pdf, de cualquier oficina de USDA, llamando al (866) 632-9992, o escribiendo una carta dirigida a USDA. La carta debe contener el nombre del demandante, la dirección, el número de teléfono y una descripción escrita de la acción discriminatoria alegada con suficiente detalle para informar al Subsecretario de Derechos Civiles (ASCR) sobre la naturaleza y fecha de una presunta violación de derechos civiles. El formulario AD-3027 completado o la carta debe presentarse a USDA por:

1. correo:

   U.S. Department of Agriculture
   Office of the Assistant Secretary for Civil Rights
   1400 Independence Avenue, SW
   Washington, D.C. 20250-9410; or
2. fax:

   (833) 256-1665 o (202) 690-7442; o

3. correo electrónico:

   program.intake@usda.gov

Esta institución es un proveedor que ofrece igualdad de oportunidades